

अस्वलाला आपल्या घरात माशांचे काचेचे घर हवे आहे. त्यासाठी तो तलावात मासे पकडायला जातो. पण चालाख माशांना स्वतःला बंदी बनवायचे नाही. अस्वल येवढे कंटाळते की माशांना धडा शिकवायला ते तलावात उडी मारते. यामुळे शेवटी कदाचित अस्वलालाच धडा मिळणार आहे.

Bear would like to have an aquarium of fish in his house. He decides to go fishing at the pond. But the clever fish do not want to be caught. Bear gets so frustrated that he dives in to teach the fish a lesson. But it may be Bear who gets a lesson in the end!



Room to Read®

World Change Starts with Educated Children.®

ISBN 978-9-3905-1854-8

अस्वल आणि मासा

गोष्ट: सुधीर

चित्रकार: नीलेश गहलोत



समर्पित | Dedication

सदर पुस्तकाची निर्मिती ही रुम टू रीडच्या उदार देणगीदारांच्या सहकार्यामुळे संभव झाली आहे.

This book was made possible by the generous donors of Room to Read.



Room to Read®

रुम टू रीड, साक्षरता आणि शिक्षणात लिंग समभावाला केंद्रस्थानी ठेवून विकसनशील देशातील लाखो मुलांच्या आयुष्यामध्ये बदल करण्याचा प्रयत्न करीत आहे. आम्ही स्थानिक लोकसमुह, सहयोगी संस्था आणि सरकार यांच्यासोबत मिळून प्राथमिक शाळेतील मुलांच्या साक्षरता कौशल्य आणि वाचनाची सवय विकसित करण्यासाठी काम करीत आहोत. तसेच मुलींना माध्यमिक शिक्षण पूर्ण करण्यासाठी, त्यांची जीवन कौशल्य विकसित करण्यासाठी आम्ही त्यांना मदत करतो ज्यामुळे त्यांना आपले शिक्षण चालू ठेवता येईल आणि जीवनात यशस्वी होता येईल.

Room to Read seeks to transform the lives of millions of children in developing countries by focusing on literacy and gender equality in education. Working in collaboration with local communities, partner organizations and governments, we develop literacy skills and a habit of reading among primary school children, and support girls to complete secondary school with the relevant life skills to succeed in school and beyond.

Room to Read India Trust,
Office No. 201E (B), 2nd floor, D-21
Corporate Park, Sector-21, Dwarka,
New Delhi-110075

अस्वल आणि मासा Bear Goes Fishing

IN-LLP-16-0094

ISBN 978-9-3905-1854-8

First Edition.

Copyright © Room to Read 2016.

All rights reserved.



प्रकाशक: रुम टू रीड इंडिया
Publisher: Room to Read India

भाषा: मराठी
Language: Marathi

अनुवादक: सुमित्रा आश्टीकर
Translation: Sumitra Ashtikar

लेखका विषयी माहिती



सुधीर सिंग गेली 20 वर्षे प्राथमिक शिक्षणाच्या क्षेत्रात कार्यरत आहेत. त्यांनी आपल्या कार्याची सुरुवात पानीपत येथील जीवनशाला या पर्यायी शिक्षणाच्या कार्यक्रमातून केली. त्यांनी आत्तापर्यंत अनेक सरकारी आणि स्वयंसेवी संस्थांसाठी काम केले आहे. रुम टू रीडसाठी त्यांनी अनेक पुस्तके लिहिली आहेत.

About the Author

Sudhir Singh has worked in education for over twenty years. He began his career with an alternative education program called Jeevansala in the Panipat District. Sudhir has written several books for children.

चित्रकार के बारे में



नीलेश गहलोट हे माळवा, मध्यप्रदेश येथील रहिवासी असून त्यांना शालेय जीवनापासूनच कलेची आवड होती. त्यांच्या वडीलांनी त्यांना कलाप्रांतात उपजीविका करण्यास प्रोत्साहन दिले. सध्या ते रियाज अँकेडमी येथे शिक्षण घेत असून मुलांसाठी छान-छान पुस्तके आणि मासिके तयार करण्याचा आनंद ते लूटत आहेत.

About the Illustrator

Niles Gehlot is from Malawa, Madhya Pradesh. He has been interested in art since his school days and his father always encouraged him to pursue art as a career. He is currently studying at the Riyaz Academy and enjoys creating beautiful books and magazines for children.